

Registre su producto y obtenga asistencia en
Cadastre seu produto e obtenha suporte em

www.philips.com/welcome

FWM997/55



ES	Manual del usuario	3
PT-BR	Manual do Usuário	26

PHILIPS

PLUG & PLAY

(para instalación de radio)

1



Conecte el aparato

2



Siga las instrucciones
en el display

3



Pulse "PLAY"

PLUG & PLAY

(para instalação do rádio)

1



Ligue o aparelho

2



Siga as instruções no
display do produto

3



Pressione "Play"

Sumário

1 Importante	27	8 Ouvir rádio	40
Segurança	27	Sintonizar uma estação de rádio	40
Aviso	28	Programar estações de rádio automaticamente	40
2 Seu Mini Hi-Fi	29	Programar estações de rádio manualmente	40
Introdução	29	Selecionar uma estação de rádio pré-sintonizada	40
Conteúdo da caixa	29	Alterar grade de sintonia AM	41
Visão geral da unidade principal	30		
Visão geral do controle remoto	32		
3 Conectar	33	9 Gravação no USB	41
Conectar a antena FM	33	Gravar em memória flash USB	41
Conectar a antena AM	33	Programar gravação rádio-para-memória flash USB	42
Conectar as caixas acústicas	34		
Conectar à rede elétrica	34	10 Outras funções	43
4 Primeiros passos	35	Ajustar o despertador	43
Preparar o controle remoto	35	Ajustar o timer de desligamento automático	43
Instalação automática de estações de rádio	36	Ouvir um dispositivo externo	43
Ajustar o relógio	36	Excluir arquivos da memória flash USB	44
Ligar	36	Karaokê	44
5 Reproduzir	37	Ajustar o brilho do display	44
Reproduzir disco	37	Selecionar display com iluminação de botões	44
Reproduzir a partir de USB	37		
6 Opções de reprodução	38	11 Informações do produto	45
Repetição e reprodução aleatória	38	Especificações	45
Programar faixas	38	Informações sobre reprodução USB	46
Exibir informações de reprodução	38	Formatos de disco MP3 suportados	46
		Manutenção	47
7 Ajustar volume e efeito sonoro	39	12 Solução de problemas	47
Ajustar o volume	39		
Silenciar o som	39		
Aumentar sonoridade	39		
Selecionar um efeito sonoro predefinido	39		
Aprimorar graves	39		
Virtual surround	39		
Personalize o som para a acústica do cômodo	39		

1 Importante

Segurança

- ① Leia estas instruções.
- ② Guarde estas instruções.
- ③ Preste atenção a todos os avisos.
- ④ Siga todas as instruções.
- ⑤ Não use este equipamento próximo à água.
- ⑥ Para limpeza, use apenas um pano seco.
- ⑦ Não obstrua as aberturas de ventilação. Faça a instalação de acordo com as instruções do fabricante.
- ⑧ A instalação não deve ser feita perto de fontes de calor, como radiadores, grades de passagem de ar quente, fogões ou outros equipamentos (incluindo amplificadores) que geram calor.
- ⑨ Proteja o fio elétrico para que não seja pisado nem comprimido, principalmente na parte dos plugues e das tomadas elétricas e na parte em que os plugues e as tomadas saem do equipamento.
- ⑩ Use somente os acessórios especificados pelo fabricante.
- ⑪ Use somente o carrinho, suporte, tripé, prateleira ou a mesa especificada pelo fabricante ou vendida com o equipamento. Se usar um carrinho, tome cuidado ao movê-lo e ao transportar o equipamento para evitar que caiam e provoquem acidentes.
- ⑫ Desconecte o equipamento durante tempestades com trovões ou quando não for usado por um longo período.
- ⑬ Todos os serviços técnicos devem ser prestados por profissionais especializados. Os serviços técnicos são necessários quando o equipamento apresenta algum tipo de avaria, como fio elétrico ou plugue danificado, líquidos derramados ou objetos caídos no interior do equipamento, equipamento exposto a chuva ou umidade, operação anormal ou queda.
- ⑭ **CUIDADO** com o uso das pilhas – Para evitar vazamentos nas pilhas, o que pode resultar em danos pessoais e materiais ou danos à unidade:
 - Instale as pilhas corretamente, conforme os símbolos + e - marcados na unidade.
 - Não misture as pilhas (antigas com novas ou de zinco-carbono com alcalinas, etc.).
 - Remova as pilhas quando não utilizar a unidade por um longo período.
- ⑮ O equipamento não deve ser exposto a respingos de líquidos.
- ⑯ Não coloque sobre este equipamento nada que possa vir a danificá-lo (por exemplo, objetos contendo líquidos e velas acesas).
- ⑰ Este produto pode conter chumbo e mercúrio. O descarte desses materiais pode ser passível de normas ambientais. Para obter informações sobre descarte ou reciclagem, entre em contato com as autoridades locais ou com a Electronic Industries Alliance: www.eiae.org.
- ⑱ Quando o dispositivo de conexão é um plugue de ALIMENTAÇÃO ou um acoplador de aparelhos, ele deve ficar ligado o tempo todo.





Aviso

- Nunca remova o estojo da Mini Hi-Fi.
- Nunca lubrifique nenhuma parte da Mini Hi-Fi.
- Nunca coloque a Mini Hi-Fi sobre outro equipamento elétrico.
- Mantenha a Mini Hi-Fi distante da luz solar direta, fogo exposto ou calor.
- Não olhe para o feixe de laser dentro do Mini Hi-Fi.
- O cabo, a tomada de alimentação ou o adaptador para desconectar o Mini Hi-Fi da rede elétrica devem ficar em um local de fácil acesso.



Cuidado

- O uso de controles ou ajustes ou o desempenho de procedimentos diferentes dos contidos neste documento podem resultar em exposição perigosa à radiação ou outras operações inseguras.

Aviso

Qualquer alteração ou modificação feita neste dispositivo sem a aprovação expressa da Philips Consumer Lifestyle poderá anular a autoridade do usuário para operar o equipamento.



Be responsible
Respect copyrights

A criação de cópias não autorizadas de materiais protegidos contra cópia, incluindo programas de computador, arquivos, transmissões e gravações sonoras, pode representar uma violação a direitos autorais e constitui um crime. Este equipamento não deve ser usado para tais propósitos.

Informações ambientais

Todas as embalagens desnecessárias foram eliminadas. Procuramos facilitar a separação do material da embalagem em três categorias: papelão (caixa), espuma de poliestireno (proteção) e polietileno (sacos, folhas protetoras de espuma).

O seu sistema consiste em materiais que poderão ser reciclados e reutilizados se forem desmontados por uma empresa especializada. Observe a legislação local referente ao descarte de material de embalagem, baterias descarregadas e equipamentos antigos.



Windows Media e o logotipo Windows são marcas registadas ou marcas comerciais registadas da Microsoft Corporation nos Estados Unidos e/ou em outros países.

O Mini Hi-Fi inclui este rótulo:



2 Seu Mini Hi-Fi

Parabéns pela aquisição e seja bem-vindo à Philips! Para aproveitar o suporte que a Philips oferece, registre seu produto em www.Philips.com/welcome.

Introdução

Com o Mini Hi-Fi, você pode aproveitar áudio de discos, memórias flash USB, dispositivos externos ou estações de rádio.

Para sua conveniência, é possível colocar até 3 discos de uma vez.

Para aprimorar o som, este Mini Hi-Fi oferece os seguintes efeitos sonoros:

- Som MAX para aumento instantâneo de potência
- Controle de som digital (DSC)
- Dynamic Bass Boost (DBB)
- Incredible surround (IS)
- Virtual Ambience-based Control (VAC)

O Mini Hi-Fi suporta os seguintes formatos de mídia:



Conteúdo da caixa

Verifique o conteúdo da embalagem:

- Uma unidade principal
- Dois cabos de alimentação AC
- Um adaptador de plugue de alimentação
- Duas caixas acústicas frontais
- Duas caixas acústicas traseiras
- Um subwoofer
- Controle remoto (com duas pilhas AAA)
- Uma antena com fio FM
- Uma antena de quadro AM
- Um cabo MP3 link
- Um cabo DIN
- Um adaptador de plugue de alimentação (Adaptador fornecido como acessório não deverá ser usado nas redes elétricas do Brasil, seu uso é destinado exclusivamente a outros países da América Latina)

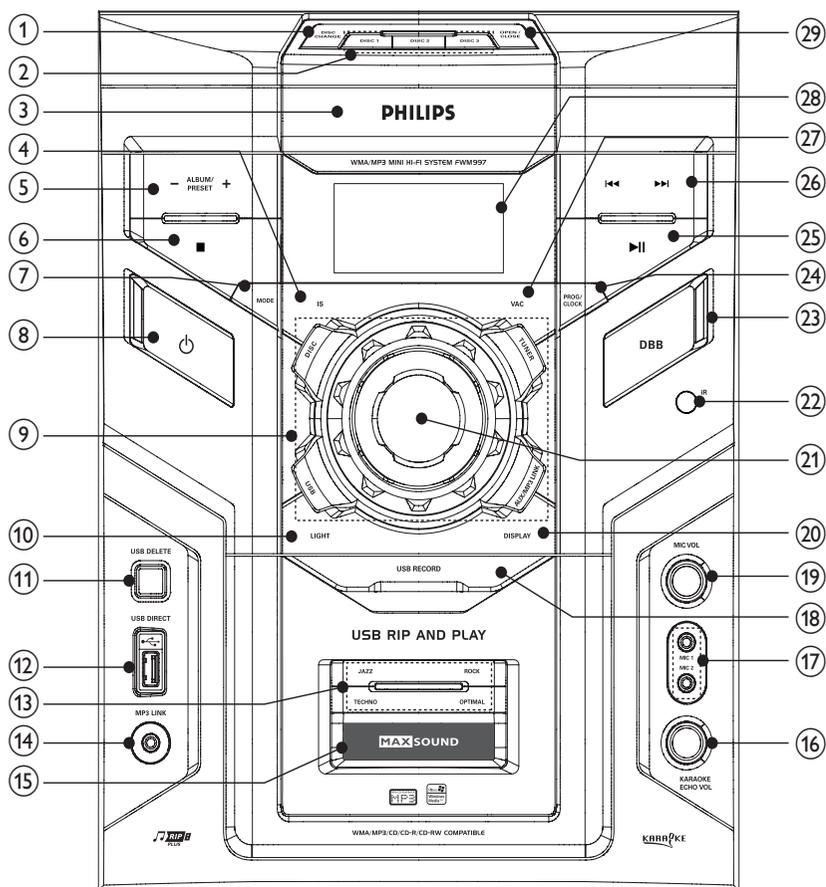
Português

“Evite o uso prolongado do aparelho com volume superior a 85 decibéis pois isto poderá prejudicar a sua audição.”

Nível de Decibéis	Exemplos
30	Biblioteca silenciosa, sussurros leves
40	Sala de estar, refrigerador, quarto longe do trânsito
50	Trânsito leve, conversação normal, escritório silencioso
60	Ar condicionado a uma distância de 6 m, máquina de costura
70	Aspirador de pó, secador de cabelo, restaurante ruidoso
80	Tráfego médio de cidade, coletor de lixo, alarme de despertador a uma distância de 60 cm
OS RUIDOS ABAIXO PODEM SER PERIGOSOS EM CASO DE EXPOSIÇÃO CONSTANTE	
90	Metrô, motocicleta, tráfego de caminhão, cortador de grama
100	Caminhão de lixo, serra elétrica, furadeira pneumática
120	Show de banda de rock em frente às caixas acústicas, trovão
140	Tiro de arma de fogo, avião a jato
180	Lançamento de foguete

“Proteja sua audição, ouça com consciência”

Visão geral da unidade principal



① DISC CHANGE

- Muda uma bandeja de disco.

② DISC 1/2/3

- Seleciona uma bandeja de disco.

③ Porta do compartimento de disco

④ IS

- Ativa ou desativa o incrível surround.

⑤ ALBUM/PRESET +/-

- Pula para o álbum anterior/seguinte.

- Seleciona uma estação de rádio pré-sintonizada.

- Ajusta a hora.
- Seleciona o formato de 12 ou 24 horas.

⑥ ■

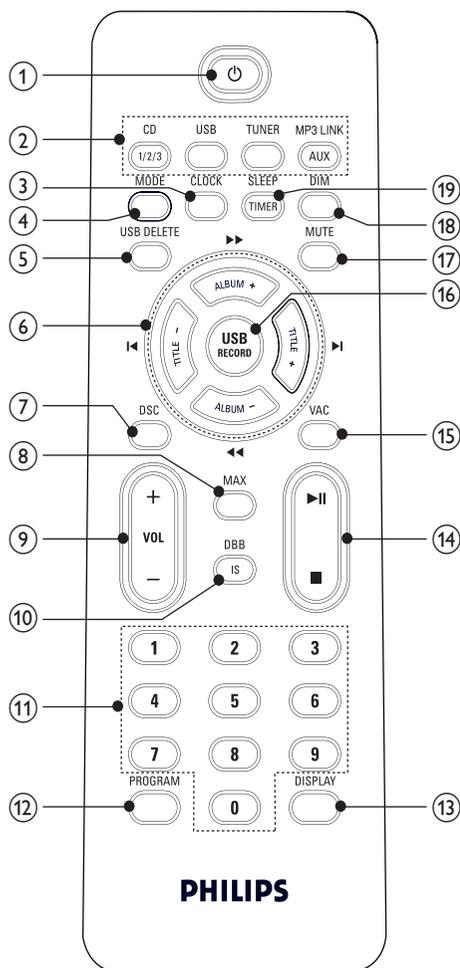
- Pára a reprodução ou apaga um programa.

⑦ MODE

- Seleciona repetir reprodução ou reprodução aleatória.

- ⑧ 
 - Liga o sistema ou alterna para o modo de espera.
- ⑨ **Botões de seleção de origem**
 - Seleciona uma origem.
- ⑩ **LIGHT**
 - Seleciona um efeito de luz na unidade principal.
- ⑪ **USB DELETE**
 - Exclui os arquivos de áudio armazenados em uma memória flash USB.
- ⑫ **USB DIRECT** 
 - Tomada para memória flash USB.
- ⑬ **DSC**
 - Seleciona uma configuração do equalizador de som.
- ⑭ **MP3 LINK**
 - Entrada de áudio (3,5 mm) para dispositivo de áudio externo.
- ⑮ **MAX SOUND**
 - Liga ou desliga o aumento instantâneo de potência para som.
- ⑯ **KARAOKE ECHO VOL**
 - Ajusta o nível de eco.
- ⑰ **MIC 1/2**
 - Entrada para microfone.
- ⑱ **USB RECORD**
 - Grava em uma memória flash USB.
- ⑲ **MIC VOL**
 - Ajusta o volume do microfone.
- ⑳ **DISPLAY**
 - Seleciona as informações de exibição.
- ㉑ **VOLUME**
 - Ajuste o volume.
- ㉒ **IR**
 - Sensor do controle remoto.
- ㉓ **DBB**
 - Liga ou desliga o reforço dinâmico de graves.
- ㉔ **PROG/CLOCK**
 - Programa as faixas.
 - Programa estações de rádio.
 - Ajusta o relógio.
- ㉕ **▶||**
 - Inicia ou pausa a reprodução.
- ㉖ **◀◀▶▶**
 - Pula para a faixa anterior/seguinte.
 - Pesquisa em uma faixa/disco/memória flash USB.
 - Sintoniza uma estação de rádio.
 - Ajusta a hora.
- ㉗ **VAC**
 - Seleciona um ajuste do equalizador baseado no ambiente.
- ㉘ **Display**
 - Mostra o status atual.
- ㉙ **Open/Close**
 - Abre ou fecha o compartimento de disco.

Visão geral do controle remoto



- ①
 - Liga o Mini Hi-Fi ou passa para o modo de espera.
- ② **Botões de seleção de origem**
 - Seleciona uma origem.
- ③ **CLOCK**
 - Ajusta o relógio.

- ④ **MODE**
 - Seleciona repetir reprodução ou reprodução aleatória.
- ⑤ **USB DELETE**
 - Exclui os arquivos de áudio armazenados em uma memória flash USB.
- ⑥ **TITLE +/- < >**
 - Pula para a faixa anterior/seguinte.
 - Seleciona uma estação de rádio pré-sintonizada.
 - Ajusta a hora.

ALBUM +/- < >

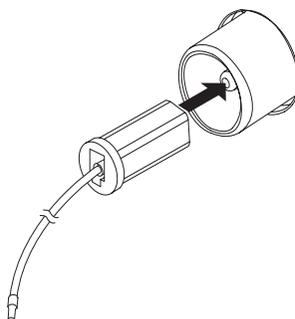
- Pula para o álbum anterior/seguinte.
- Pesquisa em uma faixa/disco/USB.
- Sintoniza uma estação de rádio.
- Ajusta a hora.
- ⑦ **DSC**
 - Seleciona uma configuração do equalizador de som.
- ⑧ **MAX**
 - Liga ou desliga o aumento instantâneo de potência para som.
- ⑨ **VOL +/-**
 - Ajuste o volume.
- ⑩ **DBB/IS**
 - Liga ou desliga o reforço dinâmico de graves.
 - Ativa ou desativa o incredible surround.
- ⑪ **Teclado numérico**
 - Seleciona uma faixa do disco diretamente.
- ⑫ **PROGRAM**
 - Programa as faixas.
 - Programa estações de rádio.
- ⑬ **DISPLAY**
 - Seleciona informações de exibição.

- ⑭ ■
 - Pára a reprodução ou apaga um programa.
- ▶||
 - Inicia ou pausa a reprodução.
- ⑮ VAC
 - Seleciona um ajuste do equalizador baseado no ambiente.
- ⑯ USB RECORD
 - Grava em uma memória flash USB.
- ⑰ MUTE
 - Silencia o som.
- ⑱ DIM
 - Seleciona níveis diferentes de brilho no display.
- ⑲ SLEEP/TIMER
 - Ajusta o timer de desligamento automático.
 - Ajusta o despertador.

3 Conectar

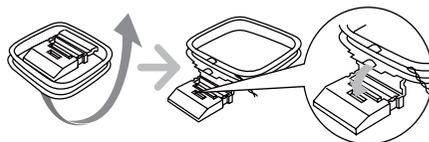
Conectar a antena FM

- 1 Conecte a antena de **FM** fornecida à tomada FM na parte traseira da unidade principal.

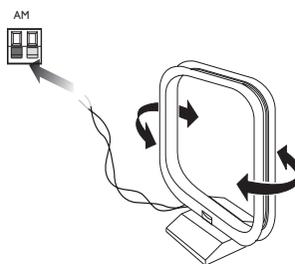


Conectar a antena AM

- 1 Monte a antena de quadro AM.



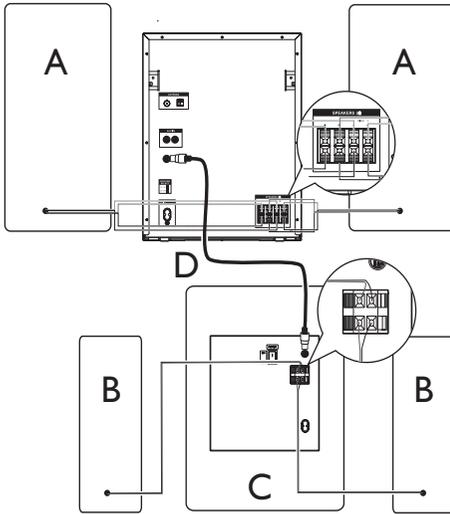
- 2 Conecte a antena de quadro AM à tomada **AM** na parte traseira da unidade principal.



Conectar as caixas acústicas

Nota

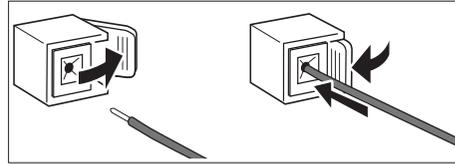
- Para um som ideal, use somente as caixas acústicas fornecidas.
- Conecte somente caixas acústicas com impedância do mesmo nível ou superior ao das caixas acústicas fornecidas. Consulte a seção Especificações neste manual.



A: caixas acústicas frontais; B: caixa acústica traseira; C: subwoofer; D: cabo DIN

Conectar as caixas acústicas frontais

- 1 Para a caixa acústica frontal direita, encontre as entradas na unidade principal com a indicação "R".
- 2 Insira os fios azuis e pretos em um par de entradas (+/-) azuis e pretas, o fio azul na entrada azul (+) e o fio preto na entrada preta (-).
- 3 Insira cada fio das caixas acústicas:
 - ① Mantenha a trava retrátil da entrada pressionada.
 - ② Insira totalmente a parte listrada do fio.
 - ③ Solte a trava retrátil da entrada.



- 4 Insira os fios brancos e pretos em um par de entradas (+/-) brancas e pretas, o fio branco na entrada branca (+) e o fio preto na entrada preta (-).
- 5 Para a caixa acústica frontal esquerda, encontre as entradas na unidade principal com a indicação "L".
- 6 Repita as etapas 2 a 4 para conectar a caixa acústica frontal esquerda.

Conectar as caixas acústicas traseiras

- 1 Para a caixa acústica traseira direita, encontre as entradas na parte traseira do subwoofer com a indicação "R".
- 2 Insira o fio roxo na entrada de mesma cor (+) e o fio preto na entrada preta (-).
- 3 Para a caixa acústica traseira esquerda, encontre as entradas na parte traseira do subwoofer com a indicação "L".
- 4 Repita a etapa 2 para conectar a caixa acústica traseira esquerda.

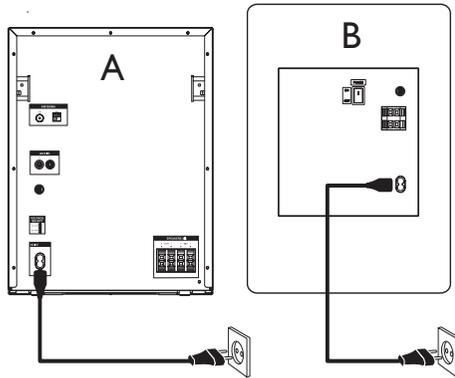
Conectar subwoofer

- 1 Conecte o cabo DIN na entrada **SUBWOOFER** na unidade principal e na entrada **FROM MAIN** no subwoofer.

Conectar à rede elétrica

! Cuidado

- Risco de danos ao produto! Verifique se a voltagem da fonte de alimentação corresponde à voltagem definida no seletor de voltagem da parte traseira do Mini Hi-Fi e do subwoofer.
- Antes de conectar o cabo de alimentação AC, verifique se fez todas as outras conexões.



A: unidade principal; B: subwoofer

Nota

- A plaqueta de tipo está na parte traseira da unidade principal.
- A plaqueta de tipo está na parte traseira do subwoofer.

- 1 Se a voltagem da sua fonte de alimentação for 110 V-127 V, ajuste o seletor de voltagem para 110 V-127 V da unidade principal e do subwoofer.
- 2 Conecte um cabo de alimentação AC a:
 - unidade principal.
 - tomada na parede.
- 3 Conecte um cabo de alimentação AC a:
 - subwoofer.
 - tomada na parede.

4 Primeiros passos

! Cuidado

- Só use os controles de acordo com as instruções contidas no manual do usuário.

Siga sempre as instruções contidas neste capítulo, respeitando a seqüência.

Ao entrar em contato com a Philips, você será solicitado a fornecer os números do modelo e de série do Mini Hi-Fi. Os números de modelo e de série estão na parte traseira do Mini Hi-Fi. Escreva os números neste local:

Nº do modelo _____

Nº de série _____

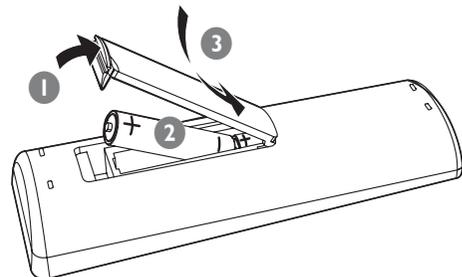
Preparar o controle remoto

! Cuidado

- Risco de explosão! Mantenha as pilhas distantes do calor, luz do sol ou fogo. Nunca incinere as pilhas.

Para substituir a bateria do controle remoto:

- 1 Abra o compartimento da bateria.
- 2 Insira 2 bateria AAA com a polaridade correta (+/-), conforme indicado.
- 3 Feche o compartimento de bateria.





Nota

- Se você não for usar o controle remoto durante um período longo, retire a pilhas.
- Não use combinações de pilhas novas e antigas ou de diferentes tipos.
- As pilhas contêm substâncias químicas que exigem cuidados especiais em seu descarte.

Instalação automática de estações de rádio

Quando você conectar o aparelho e nenhuma estação de rádio estiver armazenada, o Mini Hi-Fi começará a armazenar estações de rádio.

- 1 Conecte o Mini Hi-Fi à fonte de alimentação.
 - ↳ [AUTO INSTALL - PRESS PLAY] (instalação automática - pressione o botão PLAY) é exibido.
- 2 Pressione **▶||** na unidade principal para iniciar a instalação.
 - ↳ [AUTO] (automático) é exibido.
 - ↳ O Mini Hi-Fi armazena automaticamente estações de rádio com sinal forte o suficiente.
 - ↳ Quando todas as estações de rádio disponíveis estiverem armazenadas, a primeira pré-sintonizada será transmitida automaticamente.

Ajustar o relógio

- 1 No modo de espera, pressione **CLOCK** para ativar o modo de ajuste do relógio.
 - ↳ O formato de 12 ou 24 horas é exibido.
- 2 Pressione **ALBUM +/-◀▶▶** várias vezes para selecionar o formato de 12 horas ou 24 horas.

- 3 Pressione **CLOCK** para confirmar.
 - ↳ Os dígitos dos relógio são exibidos e começam a piscar.
- 4 Pressione **ALBUM +/-◀▶▶** para ajustar a hora.
- 5 Pressione **TITLE+/-◀▶▶** para ajustar os minutos.
- 6 Pressione **CLOCK** para confirmar.



Dica

- Para ver o relógio durante a reprodução, pressione **CLOCK**.

Ligar

- 1 Pressione **⊕** para ligar a unidade principal.
 - ↳ O sistema alterna para a última origem selecionada.
- 2 Pressione a chave **POWER** na parte traseira do subwoofer para ligá-lo.

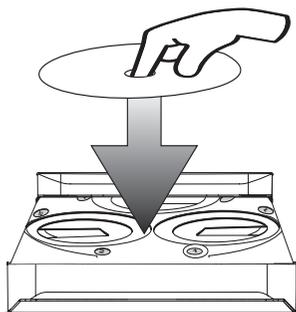
Alternar para o modo de espera

- 1 Pressione **⊕** para alternar o Mini Hi-Fi para o modo de espera.
 - ↳ A luz de fundo no display é desligada.
 - ↳ O relógio (se estiver ajustado) aparecerá no display.

5 Reproduzir

Reproduzir disco

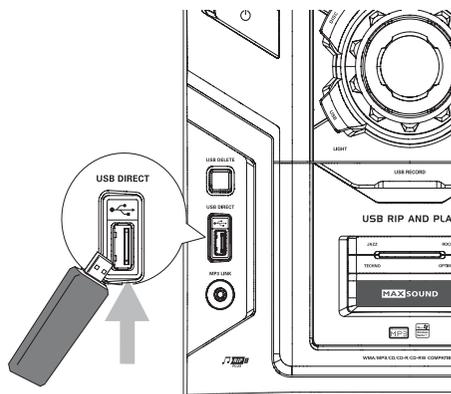
- 1 Pressione **CD 1/2/3** para selecionar a origem disco.
- 2 Pressione **OPEN/CLOSE** na unidade principal para abrir o compartimento de disco.
- 3 Insira até dois discos nas bandejas de disco com o lado impresso voltado para cima.
 - Para inserir o terceiro disco, pressione **DISC CHANGE** na unidade principal para girar a bandeja de disco.



- 4 Pressione **OPEN/CLOSE** na unidade principal para fechar o compartimento de disco.
- 5 Pressione **▶||** para iniciar a reprodução.
 - Para selecionar um disco, pressione **CD 1/2/3**.
 - Para pausar/retornar a reprodução, pressione **▶||**.
 - Para interromper a reprodução, pressione **■**.
 - Para selecionar uma faixa, pressione **TITLE+1/4/▶** ou um botão numérico.
 - Para selecionar uma pasta, pressione **ALBUM +/-◀◀/▶▶**.

- Para pesquisar em uma faixa, pressione e mantenha pressionado **ALBUM +/-◀◀/▶▶**; em seguida, solte para voltar à reprodução normal.

Reproduzir a partir de USB



Português

Nota

- Verifique se a memória flash USB tem conteúdo de áudio reproduzível para os formatos suportados.

- 1 Insira o plugue USB do dispositivo na entrada **↔**.
- 2 Pressione **USB** para selecionar a origem USB.
- 3 Pressione **ALBUM +/-◀◀/▶▶** para selecionar uma pasta.
- 4 Pressione **TITLE+1/4/▶** para selecionar um arquivo de áudio.
- 5 Pressione **▶||** para iniciar a reprodução.
 - Para pausar/retornar a reprodução, pressione **▶||**.
 - Para interromper a reprodução, pressione **■**.
 - Para pesquisar em um arquivo de áudio, pressione e mantenha pressionado **ALBUM +/-◀◀/▶▶**; em seguida, solte para voltar à reprodução normal.

6 Opções de reprodução

Repetição e reprodução aleatória

- 1 Pressione **MODE** várias vezes para selecionar:
 - : reproduz repetidamente a faixa atual
 - : reproduz repetidamente todas as faixas.
 - : reproduz todas as faixas aleatória e repetidamente
 - : reproduz aleatoriamente todas as faixas.
- 2 Para retornar à reprodução normal, pressione **MODE** várias vezes até o modo de reprodução não ser mais exibido.



Dica

- A reprodução aleatória não pode ser selecionada durante a reprodução de faixas programadas.

Programar faixas

Você pode programar no máximo 40 faixas.

- 1 No modo CD/USB, na posição de parada, pressione **PROGRAM** para ativar o modo de programação.
↳ [PROG] (programar) pisca no display.
- 2 Para faixas MP3/WMA, pressione **ALBUM +/-◀/▶▶** para selecionar um álbum.
- 3 Pressione **TITLE+/-◀/▶▶** para selecionar um número de faixa e pressione **PROGRAM** para confirmar.

- 4 Repita as etapas 2 a 3 para selecionar e armazenar todas as faixas para programar.
- 5 Pressione **▶▶** para reproduzir as faixas programadas.
↳ Durante a reprodução, [PROG] (programar) é exibido.
 - Para apagar a programação, na posição de parada, pressione **■**.

Exibir informações de reprodução

- 1 Durante a reprodução, pressione **DISPLAY** várias vezes para selecionar diferentes informações de reprodução.

7 Ajustar volume e efeito sonoro



Nota

- Os recursos de som MAX e DSC (Controle digital de som) não podem ser ativados simultaneamente.

Ajustar o volume

- 1 Durante a reprodução, pressione **VOL +/-** para aumentar/diminuir o volume.

Silenciar o som

- 1 Durante a reprodução, pressione **MUTE** para silenciar/ativar o som.

Aumentar sonoridade

O recurso MAX fornece um aumento instantâneo na potência do som.

- 1 Pressione **MAX** para ativar ou desativar o aumento instantâneo de potência.
↳ Se o MAX estiver ativado, **MAX** será exibido.

Selecionar um efeito sonoro predefinido

O DSC (Controle digital de som) permite que você aproveite efeitos de som especiais.

- 1 Durante a reprodução, pressione **DSC** várias vezes para selecionar:
 - [JAZZ]
 - [ROCK]
 - [TECHNO]
 - [OPTIMAL]

Aprimorar graves

O melhor ajuste de DBB (Dynamic Bass Enhancement) é gerado automaticamente para cada seleção de DSC. Você pode selecionar manualmente o ajuste de DBB mais adequado ao ambiente.

- 1 Durante a reprodução, pressione **DBB/IS** várias vezes para selecionar:
 - DBB 1
 - DBB 2
 - DBB 3
 - DBB DESL.↳ Se o DBB estiver ativado, **DBB** será exibido.

Virtual surround

É possível melhorar o áudio com um efeito de som surround virtual.

- 1 Pressione e mantenha **DBB/IS** pressionado para ativar ou desativar o incrível surround.
 - Na unidade principal, pressione **IS**.↳ Se o incrível surround for ativado, [INC SURR] (incrível surround) será exibido.

Personalize o som para a acústica do cômodo

- 1 Durante a reprodução, pressione **VAC** várias vezes para selecionar um tipo de ambiente de escuta.
 - [HALL] (salão)
 - [CONCERT] (concerto)
 - [CINEMA] (cinema)

8 Ouvir rádio

Sintonizar uma estação de rádio

- 1 Pressione **TUNER** várias vezes para selecionar FM ou AM.
- 2 Pressione e mantenha pressionado **ALBUM +/-◀▶** por mais de dois segundos.
 - ↳ [SEARCH] (pesquisar) é exibido.
 - ↳ O rádio sintoniza automaticamente uma estação com recepção suficiente.
- 3 Repita a etapa 2 para sintonizar mais estações.
 - Para sintonizar uma estação fraca, pressione **ALBUM +/-◀▶** várias vezes até encontrar a melhor recepção.

Programar estações de rádio automaticamente

Você pode programar no máximo 40 estações de rádio.

- 1 No modo sintonizador, pressione e mantenha pressionado **PROGRAM** por mais que dois segundos para ativar o modo de programação automático.
 - ↳ [AUTO] (automático) é exibido.
 - ↳ Todas as estações disponíveis são programadas na ordem de intensidade de recepção da faixa de onda.
 - ↳ A primeira estação de rádio programada é transmitida automaticamente.

Programar estações de rádio manualmente

Você pode programar no máximo 40 estações de rádio.

- 1 Sintoniza uma estação de rádio. (consulte 'Sintonizar uma estação de rádio' na página 40)
- 2 Pressione **PROGRAM** para ativar o modo de programação.
 - ↳ [PROG] (programar) pisca no display.
- 3 Pressione **TITLE +/-◀▶** para atribuir um número a esta estação de rádio e pressione **PROGRAM** para confirmar.
 - ↳ O número predefinido e a frequência da estação pré-sintonizada são exibidos.
- 4 Repita as etapas acima para programar outras estações.



Dica

- Para substituir uma estação programada, armazene outra estação em seu lugar.

Selecionar uma estação de rádio pré-sintonizada

- 1 No modo sintonizador, pressione **TITLE +/-◀▶** para selecionar um número predefinido.



Dica

- Posicione a antena o mais distante possível de TVs, videocassetes ou outras fontes de radiação.
- Para obter a melhor recepção, estenda totalmente a antena e ajuste a posição.

Alterar grade de sintonia AM

Em alguns países, o intervalo de frequência de rádio AM entre canais adjacentes é de 9 kHz (10 kHz em algumas regiões).

- 1 Selecione o sintonizador como origem.
- 2 Pressione e mantenha pressionado ■ na unidade principal por mais de cinco segundos.
 - ↳ O intervalo de frequência é alterado para 9 kHz ou 10 kHz.
 - ↳ Todas as estações pré-sintonizadas são apagadas e precisam ser reprogramadas.

9 Gravação no USB

Faixas de CD de áudio, arquivos MP3, rádio e áudio de dispositivos externos são gravados no formato .mp3, e arquivos WMA são gravados em formato .wma.

Na primeira vez que você gravar em USB, uma pasta chamada 'PHILIPS' será criada automaticamente na memória flash USB. Sempre que você gravar em USB, os arquivos gravados serão armazenados em uma subpasta da pasta 'PHILIPS'. Os arquivos e subpastas são nomeados numericamente na ordem em que são criados.

Gravar em memória flash USB

- 1 Conecte a memória flash USB à entrada ◀ deste Mini Hi-Fi.
- 2 Prepare a origem a ser gravada.
 - Disc - insira o disco (consulte 'Reproduzir disco' na página 37). Você pode selecionar uma faixa para iniciar a gravação.
 - Radio - sintonize uma estação de rádio. (consulte 'Sintonizar uma estação de rádio' na página 40)
 - MP3 LINK/AUX - conecte e comece a reproduzir um dispositivo externo. (consulte 'Ouvir um dispositivo externo' na página 43)
- 3 Pressione **USB RECORD** para iniciar a gravação.
 - Para discos, pressione **USB RECORD** várias vezes para selecionar:
 - Ⓐ [REC ONE] (gravar um): a primeira faixa/faixa atual é gravada.

B [REC ALL] (gravar tudo): todas as faixas/as faixas restantes são gravadas.

- ↳ A reprodução do disco inicia automaticamente do começo do disco/faixa selecionada e a gravação é iniciada.
- Para interromper a gravação, pressione **■**.



Nota

- Se a memória flash USB não tiver memória suficiente para armazenar os arquivos de áudio, [MEMORY FULL] (memória cheia) será exibido.

Programar gravação rádio-para-memória flash USB

Programa as gravações para rádio antecipadamente e você poderá ouvir seus programas favoritos de acordo quando desejar:



Nota

- A duração máxima das gravações é de 12 horas.

- 1 Verifique se ajustou o relógio corretamente. (consulte 'Ajustar o relógio' na página 36)
- 2 Insira o plugue USB do dispositivo na entrada **↔**.
- 3 Sintoniza uma estação de rádio. (consulte 'Sintonizar uma estação de rádio' na página 40)
- 4 Pressione **⊖** para entrar no modo de espera.
- 5 Pressione e mantenha pressionado **SLEEP/TIMER** por mais de dois segundos.
 - ↳ Um aviso para selecionar a origem será exibido.
- 6 Pressione **TUNER** para selecionar a origem do sintonizador.

7 Pressione **USB RECORD**.

- ↳ Os dígitos de início do timer são exibidos e começam a piscar.

8 Pressione **ALBUM +/-◀▶▶▶** para ajustar a hora.

9 Pressione **TITLE+/-◀▶▶▶ ▶|** para ajustar os minutos.

10 Pressione **SLEEP/TIMER** para confirmar.

- ↳ Os dígitos de término do timer são exibidos e começam a piscar.

11 Pressione **ALBUM +/-◀▶▶▶** para ajustar a hora.

12 Pressione **TITLE+/-◀▶▶▶ ▶|** para ajustar os minutos.

13 Pressione **SLEEP/TIMER** para confirmar.

- ↳ **⌚** será exibido.

- ↳ Nos horários programados, a gravação começa e termina automaticamente.

- ↳ Quando a gravação termina, o Mini Hi-Fi passa para o modo standby.



Dica

- Uma gravação é ativada no modo de espera.

Para desativar ou reativar um timer de gravação

- 1 No modo de espera, pressione **SLEEP/TIMER** várias vezes.
 - ↳ Se o timer estiver ativado, **⌚** será exibido.
 - ↳ Se o timer estiver desativado, **⌚** desaparecerá.

10 Outras funções

Ajustar o despertador

O Mini Hi-Fi pode ser usado como despertador. O disco, rádio ou memória flash USB é ativado para reproduzir em uma hora predefinida.



Nota

- Se você tiver definido um timer de gravação e um timer de alarme, somente o mais recente será ativado.

- 1 Verifique se ajustou o relógio corretamente. (consulte 'Ajustar o relógio' na página 36)
- 2 Pressione para entrar no modo de espera.
- 3 Pressione e mantenha pressionado **SLEEP/TIMER** por mais de dois segundos.
↳ Um aviso para selecionar a origem será exibido.
- 4 Pressione **CD 1/2/3**, **TUNER** ou **USB** para selecionar uma origem.
- 5 Pressione **SLEEP/TIMER** para confirmar.
↳ Os dígitos dos relógio são exibidos e começam a piscar.
- 6 Pressione **ALBUM +/-<<>>** para ajustar a hora.
- 7 Pressione **TITLE+/-<<>>** para ajustar os minutos.
- 8 Pressione **SLEEP/TIMER** para confirmar.
↳ O timer está ajustado e ativo.

Para desativar ou reativar um timer de alarme

- 1 No modo de espera, pressione **SLEEP/TIMER** várias vezes.
↳ Se o timer estiver ativado, será exibido.
↳ Se o timer estiver desativado, desaparecerá.



Dica

- No modo MP3 link ou AUX, não é possível definir o timer do alarme.
- Se a origem disc ou USB estiver selecionada e o arquivo de áudio não puder ser reproduzido, o rádio será ativado automaticamente.

Ajustar o timer de desligamento automático

O Mini Hi-Fi pode alternar para o modo de espera automaticamente após um período de tempo definido.

- 1 Quando o Mini Hi-Fi for ligado, pressione **SLEEP/TIMER** várias vezes para selecionar um período de tempo definido (em minutos).
↳ Quando o timer de desligamento automático estiver ativado, será exibido.

Para desativar o timer de desligamento automático

- 1 Pressione **SLEEP/TIMER** várias vezes até que [OFF] (desl) seja exibido.
↳ Quando o timer de desligamento automático estiver desativado, desaparecerá do display.

Ouvir um dispositivo externo

Você pode ouvir um dispositivo de áudio externo pelo Mini Hi-Fi.

Para players de áudio com entradas para fone de ouvido

- 1 Pressione **MP3 LINK/AUX** várias vezes para selecionar a origem MP3 link.
- 2 Conecte o cabo MP3 link fornecido a:
 - entrada **MP3 LINK** (3,5 mm) do Mini Hi-Fi.
 - entrada para fone de ouvido de um dispositivo externo.

- 3 Inicie a reprodução do dispositivo (veja o manual do usuário).

Para players de áudio com entradas e saídas de áudio vermelhas/brancas

- 1 Pressione **MP3 LINK/AUX** várias vezes para selecionar a origem AUX.
- 2 Conecte os cabos de áudio (entradas brancas/vermelhas, não fornecidas) a:
 - entradas **AUX IN** na parte traseira do Mini Hi-Fi.
 - entradas **AUDIO OUT** de um dispositivo externo.
- 3 Inicie a reprodução do dispositivo (veja o manual do usuário).

Exclua arquivos da memória flash USB

- 1 Durante a reprodução em USB, pressione **TITLE+/-◀/▶** para selecionar um arquivo de áudio.
 - Para excluir uma pasta de áudio, na posição de parada, pressione **ALBUM +/-◀◀▶▶** para selecionar uma pasta de áudio.
- 2 Pressione **USB DELETE**.
↳ Uma mensagem de confirmação é exibida.
- 3 Enquanto a mensagem é exibida, pressione **USB DELETE** novamente para confirmar.
 - Para cancelar, pressione **■**.↳ Depois de excluir um arquivo ou pasta de áudio, a reprodução em USB é interrompida.

Karaokê

Você pode conectar um microfone e cantar com uma origem de música.

- 1 Ajuste **MIC VOL** no nível mínimo.

- 2 Conecte um microfone à entrada **MIC 1/2** do Mini Hi-Fi.
- 3 Pressione **CD 1/2/3, TUNER, USB** ou **MP3 LINK/AUX** para selecionar a origem e começar a reproduzir.
- 4 Cante pelo microfone.
 - Para ajustar o volume da origem, pressione **VOL +/-**.
 - Para ajustar o volume do microfone, gire **MIC VOL**.
 - Para ajustar o volume de eco, pressione **KARAOKE ECHO VOL**.

Ajustar o brilho do display

- 1 Pressione **DIM** várias vezes para selecionar diferentes níveis de brilho para o display.

Selecionar display com iluminação de botões

- 1 Pressione **LIGHT** várias vezes na unidade principal.
↳ Sempre que você pressionar **LIGHT**, a unidade principal será iluminada de uma forma diferente.

11 Informações do produto



Nota

- As informações do produto estão sujeitas a alterações sem aviso prévio.

Especificações

Amplificador

Potência total de saída	800 W RMS
Relação sinal-ruído	67 dB A (IEC)
Resposta de frequência	60 - 16.000 Hz
AUX	1.500 mV/2.000 mV

Disco

Tipo de laser	Semicondutor
Diâmetro do disco	12 cm/8 cm
Suporte para disco	CD-DA, CD-R, CD-RW, CD-MP3, CD-WMA
DAC de áudio	24 bits / 44,1 kHz
Distorção harmônica total	<1,5%
Resposta de frequência	60 Hz -16 kHz (44,1 kHz)
Relação sinal-ruído	>75dBA

Sintonizador

Faixa de sintonia	FM: 87,5 - 108 MHz; AM: 531 - 1602 kHz (9 KHz); 530 - 1700 kHz (10 kHz)
Grade de sintonia	50 KHz (FM); 9 KHz/10 KHz (AM)
Número de predefinições	40
FM	Fio de 75 ohm
AM	Antena de quadro

Caixas acústicas frontais

Impedância	2 x 6 ohm
Woofer	2 x 5,25"
Tweeter	2 x 1,75"
Dimensões (LxAxP)	225 x 430 x 275 (mm)
Peso	4,93 kg cada

Caixas acústicas traseiras

Impedância	3 ohm
Driver da caixa acústica	4" + 4" (fake)
Resposta de frequência	150 Hz - 16 kHz
Dimensões (LxAxP)	142,5 x 345 x 171,3 (mm)
Peso	2,1 kg cada

Subwoofer

Alimentação AC	110 - 127/220 - 240 V; 50/60 Hz
Consumo de energia	100 W
Impedância	6 ohm
Driver de subwoofer	8"
Dimensões (LxAxP)	274 x 430 x 342,3 (mm)
Peso	11,2 kg

Geral

Alimentação AC	110 - 127/220 - 240 V; 50/60 Hz, intercambiável
Consumo de energia	
- Ativo	90W
- Modo de espera	≤20W
USB direct	Versão 2.0/1.1
Dimensões	
Unidade principal (L x A x P)	265 x 345 x 382 (mm)
Peso	8.67kg

Informações sobre reprodução USB

Memórias flash USB compatíveis:

- Memória flash USB (USB 2.0 ou USB 1.1)
- Dispositivos de memória flash USB (USB 2.0 ou USB 1.1)
- cartões de memória (requer um leitor de cartão adicional para funcionar com este Mini Hi-Fi)

Formatos suportados:

- USB ou formato de arquivo de memória FAT12, FAT16, FAT32 (tamanho do setor: 512 bytes)
- Taxa de bits de MP3 (taxa de dados): 32 a 320 Kbps e taxas de bits variáveis
- WMA v9 ou anterior
- Aninhamento de diretórios de até 8 níveis
- Número de álbuns/pastas: 99 (máx)
- Número de faixas/títulos: 999 (máx)
- Marca ID3 v2.0 ou posterior
- Nome do arquivo em Unicode UTF8 (tamanho máximo: 128 bytes)

Formatos não suportados:

- Álbuns vazios: um álbum vazio não contém arquivos MP3/WMA e não aparece no display.
- Os formatos de arquivo não suportados são ignorados. Por exemplo, documentos do Word (.doc) ou arquivos MP3 com extensão .dlf são ignorados e não são reproduzidos.
- Arquivos de áudio AAC, WAV, PCM
- Arquivos WMA protegidos por DRM (.wav, .m4a, .m4p, .mp4, .aac)
- Arquivos WMA no formato Lossless

Formatos de disco MP3 suportados

- ISO9660, Joliet
- Número máximo de títulos: 999 (dependendo do tamanho do nome do arquivo)
- Número máximo de álbuns: 99
- Frequências de amostragem suportadas: 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz
- Taxas de bits suportadas: 32 a 320 (kbps), taxas de bits variáveis
- Marca ID3 v2.0 ou posterior
- Aninhamento de diretórios de até 8 níveis

Manutenção

Limpeza do gabinete

- Use um pano macio levemente umedecido com uma solução suave de detergente. Não use soluções que contenham álcool, destilados, amônia ou abrasivos.

Limpeza de discos

- Quando um disco ficar sujo, limpe-o com uma flanela. Passe a flanela a partir do centro do disco para fora.



- Não use solventes como gasolina, diluentes, produtos de limpeza disponíveis no mercado nem sprays antiestáticos destinados a discos analógicos.

Limpeza da lente do disco

- Após um período de uso prolongado, sujeira ou poeira pode ficar acumulada na lente do disco. Para garantir a boa qualidade da reprodução, limpe a lente do disco com o Limpador de Lentes para CD Philips ou outro limpador disponível no mercado. Siga as instruções fornecidas com o limpador.

12 Solução de problemas



Cuidado

- Nunca remova o estojo da Mini Hi-Fi.

Para manter a garantia válida, nunca tente consertar o aparelho por conta própria. Se encontrar problemas ao usar o Mini Hi-Fi, verifique os seguintes pontos antes de solicitar atendimento: Se o problema persistir, acesse o site da Philips (www.Philips.com/support). Ao entrar em contato com a Philips, tenha disponíveis os números de modelo e de série.

Sem energia

- Verifique se a tomada AC do Mini Hi-Fi está conectada corretamente.
- Verifique se há energia na tomada AC.
- Como recurso para economia de energia, o Mini Hi-Fi alterna automaticamente para o modo em espera 15 minutos após o fim da reprodução em disco/USB se nenhum controle for operado.

Sem som ou som deficiente

- Ajuste o volume.
- Verifique se as caixas acústicas estão conectadas corretamente.
- Verifique se os fios da caixa acústica estão presos.

As saídas de som esquerda e direita estão invertidas

- Verifique as conexões das caixas acústicas e o local onde estão instaladas.

O Mini Hi-Fi não responde

- Desconecte da tomada AC, reconecte-o e ligue novamente o sistema.

O controle remoto não funciona

- Antes de pressionar qualquer botão de função, selecione primeiro a origem correta com o controle remoto em vez da unidade principal.
- Reduza a distância entre o controle remoto e o Mini Hi-Fi.
- Insira a pilha com as polaridades (sinais +/-) alinhadas, conforme indicado.
- Substitua as pilhas.
- Aponte o controle remoto diretamente para o sensor existente na parte frontal do Mini Hi-Fi.

Nenhum disco detectado

- Insira um disco.
- Verifique se o disco foi inserido ao contrário.
- Aguarde até que a umidade e a condensação na lente evaporem.
- Troque ou limpe o disco.
- Use um CD finalizado ou um disco com formato correto.

Não é possível exibir alguns arquivos na memória flash USB

- O número de pastas ou arquivos na memória flash USB ultrapassou certo limite. Isso não é uma falha.
- Os formatos desses arquivos não são suportados.

Memória flash USB não suportada

- A memória flash USB é incompatível com o Mini Hi-Fi. Tente usar outra.

Má recepção do rádio

- Aumente a distância entre o Mini Hi-Fi e a TV ou o videocassete.
- Se o sinal estiver muito fraco, ajuste a antena ou conecte uma antena externa para melhorar a recepção.

O timer não funciona

- Ajuste o relógio corretamente.
- Ative o timer.
- Se você tiver definido um timer de gravação e um timer de alarme, somente o mais recente será ativado.

O ajuste do relógio/timer foi apagado

- A alimentação foi interrompida ou o cabo de alimentação foi desconectado.
- Ajuste o relógio/timer.

LISTA DE SERVIÇO AUTORIZADO - BRASIL

ACRE							
CRUZEIRO DO SUL	68-33227216	BAIXO GUANDU	27-37321142	BELO HORIZONTE	31-32257262	BELEM	91-32353091
RIO BRANCO	68-32217642	BARRA DE SAO FRANCISCO	27-37562245	BELO HORIZONTE	31-32254066	BELEM	91-32542424
RIO BRANCO	68-32249116	CACHOEIRA DE ITAPEMIRIM	26-35223524	BETIM	31-35322088	CAPANEMA	91-34621100
ALAGOAS		COLATINA	27-37222288	BOM DESPACHO	37-35222511	CASTANHAL	91-37215052
ARAIRACA	82-35222367	GUARAPARI	27-33614355	CARANGOLA	32-37412017	ITAITUBA	93-3518-5052
MACEIO	82-32417237	SAO MATEUS	27-37633806	CARATINGA	33-33213433	MARABA	94-33211891
PALMEIRA DOS INDIOS	82-34213452	SERRA	27-3338-4292	CASSIA	35-35412293	ORIXIMINA	93-35491606
UNIAO DOS PALMARES	82-32811305	VILA VELHA	27-32891233	CATAGUASES	32-34227986	PARAGOMINAS	91-30110778
		VITORIA	27-32233899	CONGONHAS	31-37311638	PARAJUPEBAS	94-33561756
		GOIÁS		CONSELHEIRO LAFAIETE	31-37622001	SANTAREM	93-35235322
AMAZONAS		ANAPOLIS	62-33243562	CONTAGEM	31-33912994		
MANAUS	92-36633366	CALDAS NOVAS	64-34532878	CONTAGEM	31-33953461	PARAIBA	
MANAUS	92-32324252	CATALAO	64-34412786	CORONEL FABRICIANO	31-38411804	CAMPINA GRANDE	83-33212128
		FORMOSA	61-63181666	CURVELO	38-37213009	ESPERANCA	83-3612273
BAHA		GOIANESIA	62-33534967	DIVINOPOLIS	37-32212353	GUARABIRA	83-32711159
ALAGOINHAS	75-34211128	GOIANIA	62-32919095	FORMIGA	37-33214177	JOAO PESSOA	83-32469689
BARRERAS	77-36117592	GOIANIA	62-32292908	FRUTAL	34-34235259	JOAO PESSOA	83-32446044
CAETITE	77-34541183	GOIANIA	64-34952401	GOVERNADOR VALADARES	33-32716670	JOAO PESSOA	83-32210460
CAMACARI	71-36218288	GOIATUBA	64-34652401	GOVERNADOR VALADARES	33-32217272	NOVA FLORESTA	83-3741014
CRUZ DAS ALMAS	75-6212839	ITAPURANGA	62-33551484	GUAXUPE	35-35515891		
ESPLANADA	75-34271454	ITUMBARA	64-34310837	GUAXUPE	35-35614124	PARANÁ	
EUNAPOLIS	73-32815181	JATAI	64-36367458	IPATINGA	31-38222332	ASSIS CHATEAUBRIAND	44-35285181
FEIRA DE SANTANA	75-32232882	LUZIANIA	61-36228519	ITABIRA	31-38316218	BANDERANTES	43-35421711
FEIRA DE SANTANA	75-32213427	MINEIROS	64-36618259	ITAJUBA	35-36211315	CAMPO MOURAO	44-30164500
GUANAMBI	77-34512791	PIRES DO RIO	64-34611133	ITAPECERICA	37-33411326	CASCATEL	45-32254005
ILHEUS	73-32315985	RIALMA	62-3971320	ITALUNA	37-32412468	CIANORTE	44-36292842
IRECE	74-36410202	RIO VERDE	64-36132034	JOAO MONLEVADE	31-38512907	CURITIBA	41-33334764
ITABUNA	77-36137777	TRINDADE	62-35051505	JOAO PINHEIRO	38-35611209	CURITIBA	41-32648791
ITAPETINGA	77-32613003	URUCU	62-33571285	JUIZ DE FORA	32-32151514	FOZ DO IGUAQU	45-35234115
JACOBINA	74-36211323	MARANHÃO		LAGOA DA PRATA	37-32613493	FOZ DO IGUAQU	45-35233029
JEQUIE	73-35254141	ACAILANDIA	99-35381889	LAVRAS	35-38219158	IBIPORA	43-32581863
JUAZEIRO	74-36116456	ACAILANDIA	99-35381889	LAVRAS	35-38210500	IRATI	42-34221337
JUAZEIRO	74-36111002	BACABAL	99-36212794	LUZ	37-34214344	LAPA	41-36222414
LAURO DE FREITAS	71-33784021	CAXIAS	99-35212377	MANHUACU	33-33314735	LONDRINA	43-33241002
MURITIBA	75-34219068	COELHO NETO	98-34731414	MONTE CARMELO	34-38422082	LONDRINA	43-33213820
PAULO AFONSO	75-32811349	IMPERATRIZ	99-33216052	MONTE SANTO DE MINAS	35-39811888	MAL CANDIDO RONDON	45-32542605
RIBEIRA DO POMBAL	75-2761853	MURIAE	99-36423142	MONTE CLAROS	38-32218925	MANDAGUARI	44-3331335
SALVADOR	71-32473659	SAO JOSE DE RBAMAR	98-32241581	MURIAE	32-37224334	MARINGA	44-32264620
SALVADOR	71-32072070	SAO LUIS	98-32323236	NANUQUE	33-36212165	MEDIANEIRA	45-32642580
SALVADOR	71-33356233	MAT O GROSSO		NOVA LIMA	31-35412026	PARANAGUA	41-34252780
SENHOR DO BONFIM	74-35413143	BARRA DO GARCAS	66-34011394	OLIVEIRA	37-33314444	PATO BRANCO	46-32242786
SERRINHA	75-32611794	CUIABA	65-33176464	PARADE MINAS	37-32316399	RIO NEGRO	47-36450251
STO ANTONIO JESUS	75-36314470	LUCAS DO RIO VERDE	65-35491333	PARACATU	38-36711280	ROLANDIA	43-25619477
TEIXEIRA DE FREITAS	73-30111600	PONTES E LACERDA	65-32682326	PASSOS	35-35214342	S MIGUEL DO IGUAQU	45-56651429
VALENIA	75-36413710	PRIMAVERA DO LESTE	66-34981682	PATOS DE MINAS	34-38222588	SAO JOSE DOS PINHAIS	41-32822522
VITORIA DA CONQUISTA	77-34241183	RONDONOPOLIS	66-34233888	PATROCINIO	34-38311531	STO ANTONIO PLATINA	43-35341809
		TANGARA DA SERRA	65-33281431	PIUMHI	37-33714632	TELEMACO BORBA	42-32726044
		VARZEZA GRANDE	65-36826502	POCOS DE CALDAS	35-37121866	TOLEDO	45-35222471
				POCOS DE CALDAS	35-37224448	UMJARAMA	44-30561485
				PONTE NOVA	31-38172486		
CEARÁ		MAT O GROSSO DO SUL		POUSO ALEGRE	35-34212120	PERNAMBUCO	
CRATEUS	88-36910019	AMAMBAI	67-4811543	S SEBASTIAO PARAISO	35-35313904	CABO SANTO AGOSTINHO	81-35211823
FORTALEZA	85-32875506	CAMPO GRANDE	67-33831540	SAO JOAO DEL REI	32-33718306	CAMARAGIBE	81-34581246
FORTALEZA	85-40088555	CAMPO GRANDE	67-33831540	SETE LAGOAS	31-37718570	CARPINA	81-36213116
IGUATU	88-35310512	CAMPO GRANDE	67-33213896	TEOFILO OTONI	33-35225831	CARUARU	81-37220235
ITAPOICA	88-36312030	CAMPO GRANDE	67-34217117	TIMOTEO	31-38482728	FLORESTA	81-37712774
SOBRAL	88-36110605	NOVA ANDRADINA	67-34313851	TRES CORACCOES	35-32324143	GARANHUNS	87-37610085
SOBRAL	88-36115065	PONTA PORA	67-34314313	UBA	32-35323626	PAULISTA	81-34331142
TAUA	88-34371987	TRES LAGOAS	67-35240849	UBERABA	34-33332520	RECIFE	81-32313399
TIANGUA	88-36713336			UBERLANDIA	34-32123686	RECIFE	81-34656042
UBAJARA	88-36341233	MINAS GERAIS		VARGINHA	35-32227889	RECIFE	81-34629090
		ANDRADAS	35-37312970	VARGINHA	35-32228414	RECIFE	81-32286123
DISTRITO FEDERAL		ARAGUARI	34-32416026	VARZEZA DA PALMA	38-3731-154F	SERRA TALHADA	87-38311401
BRASILIA	61-35664840	ARAXA	34-36611132	VICOSA	31-38918000		
BRASILIA	61-33549615	ARAXA	34-36691869	PARÁ			
BRASILIA	61-34451991	ARCOS	37-33513455	ANANINDEUA	91-32354831	FLORIANO	89-35221154
		BAMBUI	37-34311473	BELEM	91-32421090	PARNABA	86-3222877
ESPIRITO SANTO						PICOS	89-34155135
ALEGRE	28-35526349						
ARACRUZ	27-32561251						

LISTA DE SERVIÇO AUTORIZADO - BRASIL

TERESINA	86-32230825	PORTO ALEGRE	51-32226941	SÃO PAULO	19-38241524	S BERNARDO CAMPO	11-41257000
TERESINA	86-32214618	PORTO ALEGRE	51-33256653	AGUAS DE LINDOIA	19-34062914	S BERNARDO CAMPO	11-43681788
RIO DE JANEIRO		PORTO ALEGRE	51-32268834	AMERICANA	19-38072674	S JOAO BOA VISTA	19-36232990
B JESUS ITABAPOANA	22-38312216	RIO GRANDE	53-32323211	AMPARO	18-38218775	S JOSE CAMPOS	12-39239508
BARRA DO PIRAI	24-24437745	SANTA CRUZ DO SUL	51-37153048	ARACATUBA	16-33368710	S JOSE DO RIO PARDO	19-36085760
BELFORD ROXO	21-27795797	SANTA MARIA	55-30282235	ARARAQUARA	18-33242649	SALTO	11-40296563
CABO FRIO	22-28451819	SANTA ROSA	55-35113449	ASSIS	11-44118145	SANTO ANDRE	11-49905288
CAMPOS GOYTACAZES	22-27221499	SAO JOSE DO OURO	54-33521216	ATIBAIA	14-37322142	SANTOS	13-32272794
CORDEIRO	22-25512099	SAO LUIZ GONZAGA	55-33523215	AVARE	17-33222742	SANTOS	13-32847439
DUQUE DE CAXIAS	21-27711508	SOBRADINHO	51-37421409	BARRETOS	16-37614455	SAO CAETANO DO SUL	11-35654748
ITAGUAI	21-28896491	ST A CRUZ DO SUL	51-3715 5466	BATAIS	14-31049551	SAO CARLOS	16-3361-26446
ITACARA	22-38612740	TAPEJARA	54-33442353	BAURUR	18-39424011	SAO JOSE DO RIO PRETO	17-32325680
ITAPERUNA	22-38220605	TAPEIRA	54-3851160	BRIGUI	14-38212081	SAO PAULO	11-22964622
ITAPERUNA	22-38236825	TRES DE MAIO	55-35352101	BOTUCATU	14-38155044	SAO PAULO	11-23791184
MACAE	22-27591358	TRES DE MAIO	55-35358727	BOTUCATU	19-32369199	SAO PAULO	11-38559897
MAGE	21-26333342	TRUGUAIANA	55-34118069	CAMPINAS	19-32336498	SAO PAULO	11-2215-56667
NITEROI	21-2622-015;	VACARIA	54-32311396	CAMPINAS	19-37372500	SAO PAULO	11-22940101
NOVA FRIBURGO	22-25227692	VENANCIO AIRES	51-37411443	CAMPINAS	12-96522142	SAO PAULO	11-32077111
PETROPOLIS	24-22454997	VERA CRUZ	51-37181350	CAMPOS DO JORDAO	17-35232524	SAO PAULO	11-39757996
RESENDE	24-33550101	 Rondônia		CATANDUVA	15-32842121	SAO PAULO	11-22976464
RIO DE JANEIRO	21-24264702	ARIQUEMES		CERQUILHO	12-31433859	SAO PAULO	11-56579695
RIO DE JANEIRO	21-25892030	BURITIS	69-35353491	CRUZEIRO	11-40430669	SAO PAULO	11-38751333
RIO DE JANEIRO	21-25096851	CACOAL	69-32383830	DIADENA	18-38212479	SAO PAULO	11-38457552
RIO DE JANEIRO	21-24315759	CAOAL	69-34431415	DRACENA	17-34423752	SAO PAULO	11-2296-6122
RIO DE JANEIRO	21-22566260	GUAJARA-MIRIM	69-35414430	FERNANDOPOUS	16-37233898	SAO PAULO	11-62809411
RIO DE JANEIRO	21-31592187	JARU	69-35412934	FRANCA	11-44492608	SAO PAULO	11-20713907
RIO DE JANEIRO	21-25714999	PIMENTA BUENO	69-35211584	FRANCO DA ROCHA	12-31335030	SAO PAULO	11-37714709
RIO DE JANEIRO	21-3381-071-	PORTO VELHO	69-34512934	GUARATINGUETA	13-33562942	SAO PAULO	11-25770899
SAO GONCALO	21-27013214	RORAMA		GUARUJA	11-64431153	SAO PAULO	11-32222311
TERESOPOLIS	21-27439467	BOA VISTA	95-32249605	GUARULHOS	16-33417665	SAO PAULO	11-47125635
TRES RIOS	24-22521388	SANTA CATARINA		IBITINGA	16-31724600	SAO VICENTE	14-33465459
VOLTA REDONDA	24-33481601	ARARANGUA	48-35220304	IGARAPAVA	19-38753831	SOROCABA	15-32241170
RIO GRANDE DO NORTE		BALNEARIO CAMBORIU	48-3363 0706	INDAIALUBA	15-32710936	SUZANO	11-4798671
CAICO	84-4171844	BLUMENAU	47-33227742	ITAPETININGA	19-38633802	TAUBATÉ	11-47871480
NATAL	84-32231249	BRUSQUE	47-33257518	ITAPIRA	16-32622524	TAQUARITINGA	16-32624039
NATAL	84-32132345	CANOINHAS	47-36223615	ITAPOLIS	11-46040162	TAUBATÉ	12-36219080
PAU DOS FERROS	84-3361 2334	CAPINZAL	49-35652266	ITAQUAQUECETUBA	15-35322743	TUPA	14-34962596
RIO GRANDE DO SUL		CHAPECO	49-33223304	ITARARE	11-40230188	VALINHOS	19-38716629
BAGE	53-32411295	CHAPECO	49-33221144	ITU	16-37293365	SERGIPE	
BENTO GONCALVES	54-34526825	CONCORDIA	49-3442 3704	ITUVERAVA	16-32021580	ARACAJU	79-32119764
CAMPINAS DO SUL	54-36613000	CRICIUMA	48-21015555	JABOTICABAL		ARACAJU	79-32176080
CANELA	54-32821551	CUNHA PORA	49-6460043	JALES	17-36324479	ESTANCIA	79-32223225
CARAZINHO	54-33302232	CURITIBANOS	49-32410851	JAU	14-59621182	ITABAIANA	79-34313023
CAXIAS DO SUL	54-30211808	FLORIANO POLIS	48-3204-9700	JUNDIRAI	19-35713528	LAGARTO	79-36312656
DOIS IRMAOS	51-33541286	GAROPABA	48-3254 4104	LEME	19-34413179	TOCANTINS	
ERECIM	54-33211933	INDAIAL	47-33333275	LIMEIRA	14-35272283	ARA GUAINA	63-34141811
ESTANCIA VELHA	51-35612142	IPORÁ DO OESTE	49-36341289	LINS	14-34547437	ARA GUAINA	63-34111818
FARROPILOHA	54-32683603	ITAJAI	47-33444777	MARILIA	16-33621046	ARA GUAINA	63-34641590
FAXINAL DO SOUTURNO	55-32631150	JARAQUÁ DO SUL	47-33722050	MATAO	11-45145233	GUARUPI	63-33511038
FLORES DA CUNHA	54-32922625	JOACABA	49-35220418	MAUA	11-47941814	PALMAS	63-32175628
FREDERICO WESTPHALEN	55-37441850	JOINVILLE	47-34331146	MOGI DAS CRUZES	19-33624401		
GRAVATAI	51-30422830	LAGES	49-32244414	MOGI-MIRIM	19-38181171		
HORIZONTINA	55-35371690	LAGUNA	48-36443153	MOJI-GUACU	17-32805378		
IBIRAIRAS	54-33551359	LAURO MULLER	48-4643202	OLIMPIA	11-38837343		
IJUÍ	55-33327766	MARAVILHA	49-36640052	OSASCO	14-33225457		
IMBE	51-36272704	PINHALZINHO	49-33661014	OURINHOS	19-34340454		
LAJEADO	51-37145155	PORTO UNIAO	42-35232839	PIRACICABA	19-35614091		
MARAU	54-33424571	RIO DO SUL	47-35211920	PIRASSUNUNGA	19-35812441		
MONTENEGRO	51-36324187	RIO NEGRINHO	47-36440979	PORTO FERREIRA	19-35851891		
NONOAI	54-3621126	SAO MIGUEL D'OESTE	49-36220026	PORTO FERREIRA	18-32251688		
NOVA PRATA	54-32421328	TUBARAO	48-36261651	PRES PRUDENTE	14-35411696		
NOVO HAMBURGO	51-35823191	TUBARAO	48-36224448	PROMISSAO	13-38212324		
OSORIO	51-36632524	VIDEIRA	49-35660376	REGISTRO	16-36368156		
PASSO FUNDO	54-33111104	XANXERE	49-34333026	RIBEIRAO PRETO	16-36107553		
PELOTAS	53-32223633			RIBEIRAO PRETO	19-35348543		
				RIO CLARO	18-32881469		
				ROSANA			

CERTIFICADO DE GARANTIA NO BRASIL

Este aparelho é garantido pela Philips da Amazônia Indústria Eletrônica Ltda., por um período superior ao estabelecido por lei. Porém, para que a garantia tenha validade, é imprescindível que, além deste certificado, seja apresentada a nota fiscal de compra do produto.

A Philips da Amazônia Indústria Eletrônica Ltda., assegura ao proprietário consumidor deste aparelho as seguintes garantias, a partir da data de entrega do produto, conforme expresso na nota fiscal de compra, que passa a fazer parte deste certificado:

Garantia para rádios e reprodutores de CD portáteis

(sem caixa acústica destacável): 180 dias

Garantia para os demais produtos da marca Philips: 365 dias.

Esta garantia perderá sua validade se:

- O defeito apresentado for ocasionado pelo uso indevido ou em desacordo com o seu manual de instruções.
- O produto for alterado, violado ou consertado por pessoa não autorizada pela Philips.
- O produto for ligado a fonte de energia (rede elétrica, pilhas, bateria, etc.) de características diferentes das recomendadas no manual de instruções e/ou no produto.
- O número de série que identifica o produto estiver de alguma forma adulterado ou rasurado.

Estão excluídos desta garantia defeitos decorrentes do descumprimento do manual de instruções do produto, de casos fortuitos ou de força maior; bem como aqueles causados por agentes da natureza e acidentes. Excluem-se igualmente desta garantia defeitos decorrentes do uso dos produtos em serviços não doméstico/residencial regular ou em desacordo com o uso recomendado.

ESTÃO EXCLUÍDAS DA GARANTIA ADICIONAL AS PILHAS OU BATERIAS FORNECIDAS JUNTO COM O CONTROLE REMOTO.

Nos municípios onde não exista oficina autorizada de serviço Philips, as despesas de transporte do aparelho e/ou do técnico autorizado, correm por conta do Sr. Consumidor requerente do serviço. A garantia não será válida se o produto necessitar de modificações ou adaptações para habilitá-lo a operar em qualquer outro país que não aquele para o qual foi designado, fabricado, aprovado e/ou autorizado, ou ter sofrido qualquer dano decorrente deste tipo de modificação.

Philips da Amazônia Indústria Eletrônica Ltda.

Dentro do Brasil, para informações adicionais sobre o produto ou para eventual necessidade de utilização da rede de oficinas autorizadas, ligue para o Centro de Informações ao Consumidor (CIC). Em São Paulo - Capital e demais localidades com DDD 011 - tel. 2121-0203, nas demais localidades e estados - tel. 0800 701 02 03 (discagem direta gratuita), ou escreva para Caixa Postal: n 21.315 - CEP04602-970 - São Paulo - SP, ou envie um e-mail para: cic@philips.com.br

Horário de atendimento: de segunda à sexta-feira, das 08:00 às 20:00h; aos sábados das 08:00 às 13:00h.

***Para atendimento fora do Brasil, contate a Philips local ou a: Philips Consumer Service
Beukenlaan 2 - 5651 CD Eindhoven The Netherlands***



© 2009 Koninklijke Philips Electronics N.V.
All rights reserved.
FWM997_55_UM_V2.0

